

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**  
 En la Isla al mes..... 2,00 ptas.  
 Resto de España al mes 2,50  
 Extranjero al año..... 50,00  
 Número suelto..... 10 céntimos  
 Anuncios: PAGO ANTICIPADO

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1878

Redacción y Administración:  
 Plaza de Pablillo, 17 y Rampe  
 de la Abundancia, 10  
 Teléfono número 14  
 Telegramas: «BIEN» M. HON  
 —No se devuelven los originales—

Año LIX.

Mahón, martes 7 de Junio de 1932

Núm. 17.754

## UN DIA CONFORTADOR LA AFIRMACIÓN CATÓLICA DEL PUEBLO ESPAÑOL

Pesen y midan los gobernantes lo que eso representa

Fué la de anoche —ya lo comentamos en otro lugar de este número— una jornada desastrosa para el Gobierno en las Cortes; lo suficientemente desastrosa para que se piense que en esas condiciones y cuando ya ha entrado en el Parlamento algo, aunque no mucho, de la protesta clamorosa del país contra el Estatuto, pueda el señor Azaña seguir sosteniendo, como representante del Poder ejecutivo, unos puntos de vista tan contrarios al sentir y al querer popular, esté o no equivocado, en materia de tanta trascendencia como lo que significa el régimen autonómico político, principio de todas las independencias, que se quiere dar a Cataluña, sin preocuparse de aquella compulsión de la voluntad de los ciudadanos, a que aludía en su discurso el señor Ortega y Gasset.

Pero con ser tan grave la situación creada al Gobierno por los discursos que ayer se pronunciaron, aunque otra cosa quieran simular los periódicos incondicionales, tiene mayor gravedad todavía la silenciosa, imponente y correctísima manifestación religiosa de hoy, en que el pueblo, frente a las afirmaciones laicas de los gobernantes, ha proclamado de una manera rotunda y fervorosa su catolicismo.

No podrá decir el Gobierno que esta manifestación de acendrada fe, con motivo de la fiesta del Sagrado Corazón de Jesús, la haya aprovechado nadie para un ardid político, para una agresión a sentimientos ajenos, ni para una habilidad que mezcle lo religioso y lo profano, porque a tal punto han llevado sus escrúpulos los manifestantes que no han engalanado sus balcones, los cientos de miles de balcones que en Madrid aparecen cubiertos de colgaduras, con un solo símbolo, atributo o color, distinto a el de la significación meramente religiosa.

No hace falta saber lo que haya ocurrido en otras provincias, ya que, como en la de Córdoba, algunos gobernadores se han permitido prohibir que el vecindario pusiera colgaduras, prohibición que no sabemos en qué texto legal puede fundarse. Estamos seguros de que en la inmensa mayoría de los pueblos de España habrá ocurrido lo mismo que en Madrid; pero aunque así no fuera, porque la coacción lo hubiera impedido, basta para que el plebiscito tenga toda la fuerza necesaria, con lo que todo el mundo ha podido observar, sin el menor esfuerzo, en la capital de la nación.

Nada de esto necesita comentario. Basta hacer dos brevísimas consideraciones. El Gobierno dice que es autonomista, y el país le contesta que no quiere autonomismos de esa clase y que los repudia enérgicamente. El Gobierno afirma que no es católico, que el Estado no tiene religión y los españoles, con excepciones contadísimas, proclaman fervorosamente su catolicismo. Cualquier otro Gobierno, y en cualesquiera otras circunstancias, ya sabría a estas horas cuál era su deber; pero si aún no está convencido por estos signos exteriores, apresúrese a requerir la voluntad nacional, y verá cómo no se diferencia nada de las exteriorizaciones que estos días ha tenido el sentimiento popular en la Academia de Jurisprudencia, en el Colegio de Abogados y de Médicos, en la Asociación de Ingenieros de Caminos, y últimamente, hoy, sin palabras, pero con hechos irrefutables, en los balcones de las casas de Madrid.

Todo lo que tarde en contrastar esa voluntad estará viviendo en precario.

(De «La Nación»)

### HISTORIA DE UN FRACASO

## El «ralliement» de los católicos franceses a la República

(Continuación)

El contenido de la encíclica del «ralliement» se puede perfectamente dividir en dos partes, y en este sentido escribe Aventino en su interesante obra publicada el año 1914 con censura eclesiástica con el nombre «La doctrine de León XIII contre le libéralisme et la démocratie» lo siguiente:

En la encíclica *Au milieu des sollicitudes*, la unión de los esfuerzos católicos sobre el terreno de la defensa religiosa era el único punto doctrinal, porque es obligatoria en todo tiempo y lugar y es inadmisibles que los católicos deserten este terreno sagrado para obedecer a consideraciones de orden humano por respetables que éstas sean. El resto de la encíclica mereciendo siempre la obediencia que es debida a toda voluntad de los Soberanos Pontífices, no tenía más que un carácter transitorio, un carácter de oportunidad. Podía perder su razón de ser el día en que los católicos triunfaran sobre todos los puntos de defensa, el día en que fueran definitivamente aplastados por sus adversarios, el día en que

poderes constituidos y legislación detestable vinieran a ser dos expresiones idénticas.

El objeto de este estudio es precisamente por qué fracasaron las medidas políticas y de oportunidad que León XIII adoptó para salvar a la Iglesia en Francia y que no pudieron evitar y quizás apresuraron la nueva persecución, que culminó en la reprobada ley de Separación de la Iglesia y del Estado.

Política es realidad, no sueños y quimeras. Política es el arte de aplicar medios para conseguir fines. No basta adoptar medidas que teóricamente han de producir resultados magníficos, sino que es preciso se hagan en vista de la realidad y contando con ella, sabiendo que los hombres son como son y no como debían de ser. «Lo que es imposible es falso en política», escribía muy acertadamente Cánovas, pensamiento en el que abundaba Jellineck, al decir: «Lo que es imposible políticamente, no puede ser seriamente objeto de investigación jurídica». Sentado lo cual, me preguntó:

¿Era posible que todos los monárquicos, los que eran, no los que debían ser, los de carne y hueso que existían en Francia, renegando de sus convicciones, de su historia y de los lazos de fidelidad, se hicieran republicanos? ¿Era posible que, aún en la hipótesis de que los monárquicos en su totalidad e instantáneamente se hicieran republicanos, la República democrática y liberal que en Francia existía produjera leyes y realizara actos de gobierno que no fueran funestos e impíos? A ambas preguntas las respondo yo negativamente y demostraré las razones que me obligan a ello. Antes de que León XIII tratara de llevar a la práctica sus nobilísimos pero imposibles e irrealizables propósitos—no hay que olvidar que León XIII no se propuso, como fin, deshacer el partido monárquico, aunque esto sí lo consiguió, sino combatir y deterrar la legislación contraria a la Iglesia, lo que no consiguió—ya el diputado conde de Keller, con mayor visión política había anunciado, en cartas que integran trascrito en la primera parte de este estudio, el fracaso del «ralliement» si éste se llevaba a cabo.

(Continuará.)

### Unas «coplas» de Luis de Tapia

Nos place reproducir en la misma forma que lo hace nuestro querido colega de Madrid «La Nación» las siguientes «coplicas» de Luis de Tapia que vienen como anillo al dedo en estos tiempos de jaques y soplenería:

«¡Quién iba a decir que nosotros tendríamos que publicar unas coplas de Luis de Tapia para aplicárselas a sus fraternales correligionarios. Pues ahí van. Substituyan ustedes Mola por Menéndez, aunque no sea consonante, y todo lo demás queda a beneficio de los soplones de estos días. Porque las coplas esas las publicó Luisito en «La Libertad» poco antes de proclamarse la República; pero parece que las ha escrito ayer pensando en los delatores de las señoritas Letona, Pascau y otras.

### CONFIDENTES

¡Vive Dios que el papel de confidente me parece simplemente papel para el wáter closs!...  
 ¡Vive Dios, caros lectores, que aunque parezca patraña, aún existen en España caballeros delatores!...  
 ¡Sí, señores!...  
 ¡Con voz fría cuentan a la Policía lo que cada cual espía, lo que escucha y lo que ve!...  
 ¡Yo ya sé, por tales caballeretes, que en este Madrid fané hay café de cacahuetes y alcahuetes de café!...  
 ¡Por mí te que no entiendo tal oficio!...  
 ¡Ese debe ser un vicio de la sangre!... ¡Chi lo sá!... (¡La mala sangre será!)  
 ¡Por Luzbel, que el papel de confidente me parece simplemente un asqueroso papel!...  
 ¡Sí, lector, y bien podía, sin mengua, el confidente su lengua usar en otra labor!...  
 ¡Por mí honor juro que a mí el delator siempre me parece mal, y que no siento el amor que siente por hombre tal el director general!...  
 ¡Eso es lo que yo en este entremés, quiero decir a las gentes de los muchos confidentes que hacen denuncias frecuentes, sin pensar en su hueca y pobre chola que ir con tanto cuento a Mola resulta mucho a Molar! LUIS DE TAPIA.»



MADRID.—El señor Azaña rodeado de periodistas después del discurso sobre el Estatuto catalán



MADRID.—El agente de Vigilancia don Rafael Gerona, que durante los últimos sucesos resultó herido

### Ayuntamiento de Mahón

#### Sesión ordinaria de 3 de Junio de 1932

Presidió el Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los concejales señores Febrer, Bosch, Sancho, Gomila, Olives Sintes, Bagur Aloy y Tudurí.

#### ACUERDOS

- Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.
- Aprobar los extractos de las actas de las sesiones celebradas durante Mayo.
- Aprobar la distribución e inversión de fondos para este mes.
- Aprobar varias cuentas.
- Conceder las licencias siguientes:
  - A don Bernardo Pons Carreras para traspasar la propiedad del kiosco n.º 54, del Mercado del Carmen, a favor de los consortes don Juan Cardona Sintes y doña Esperanza Vidal Pons.
  - A don Gabriel Vinent Villalonga para instalar un kiosco en la 7.ª columna del ala Oeste del Mercado del Carmen.
  - A don José Orfila Mercadal para montar un kiosco en la 8.ª columna del Mercado del Carmen, ala Oeste.
- No poder atender la petición de don Sebastián Florit Sintes, de instalar un kiosco en la 7.ª columna del ala Oeste del Mercado del Carmen, toda vez que se ha concedido a don Gabriel Vinent que ya venía ocupando el puesto.
- Convocar nueva subasta pública para contratar el servicio de recogida de aguas sucias de los particulares de esta ciudad, con sujeción al pliego de condiciones que sirvió para convocar la última subasta celebrada al mismo fin, cuyo servicio fué cedido a don José Teixidor Olives y ha sido rescindido por dicho señor.
- Quedar enterado de haber sido suspendido el jardinero municipal por 15 días de sueldo y empleo pa-

ra corregir extralimitaciones cometidas en el desempeño del cargo.

Quedar enterado de que el 1.º del actual fueron abiertas al servicio del vecindario las fuentes de la calle de San Manuel y San Pablo.

Autorizar al señor Jefe de la Comandancia de Obras y Fortificación de la Base Naval de esta ciudad para construir dos amarraderos, consistentes en dados de obra, empotrados en la calzada, junto al bordillo, en la esquina de la calle Cos de Gracia con el camino del Cementerio y en la calle del Doctor Orfila, esquina a la de la Luna, sin sobresalir de la calzada, al objeto de facilitar el arrastre de los elementos pesados y artillería de grueso calibre que han de emplazarse oportunamente y una vez hechos dichos arrastres, la propia Comandancia demolerá esta obra dejando las calles en debida forma.

Invitar al señor Presidente del Gobierno para que visite nuestra Isla en su viaje a Baleares.

Quedar enterado de lo bien dispuesto y facilidades que dará el señor Manrique de Lara, Ingeniero Jefe de Obras Públicas de Baleares, para que por el propio Cuerpo se proceda al arreglo del piso de la carretera de San Luis, desde la Plaza de la Libertad.

Conceder autorización a doña Benita Sintes Mercadal para que salga del Hospital en unión de dos de sus hijos y quede anulado el contrato que tiene celebrado con el establecimiento.

Quedar enterado de que en el día de mañana, en el escaparate de la Sucursal Terrés, establecida en la calle del Pintor Calbo, se expondrán varios objetos producto de la enseñanza de los alumnos de la Escuela Elemental del Trabajo.

Dar cumplimiento a la siguiente orden del Ministerio de la Gober-



LOS VENEDORES DE PERIÓDICOS DE MADRID.—Inauguración y entrega de la bandera a la Sociedad de vendedores de periódicos de Madrid

# CRÓNICA

# Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

De la Comisión de Gobernación, para que proponga el estímulo que debiera adoptarse para que nuestra juventud estudiosa utilice las enseñanzas de francés e inglés de las Escuelas Municipales; habiendo quedado el Ayuntamiento satisfecho de los resultados dados por dichas enseñanzas, durante el último curso.

## OBREROS FALTOS DE TRABAJO

Se dió lectura de una comunicación de la Federación Obrera de Menorca interesándose para que el Ayuntamiento suprima el turno semanal al objeto de que sean colocados en obras públicas municipales, sin interrupción alguna, los obreros faltos de trabajo.

El señor Alcalde entró al Ayuntamiento de la gestión que viene realizando con los propietarios de vergenes del llano de San Juan y Fuente d' en Simón para que procedan a limpiar el torrente, trabajo éste que les corresponde, y puedan ocupar en el mismo, obreros en paro forzoso. Además se citó para mañana al mismo fin a los señores Arquitecto, Alcalde de la Fuente de San Juan y capataz señor Piris.

## De nuestros corresponsales

### DESDE SAN CRISTOBAL

Nuestro querido pueblo, con religiosidad y fe, ha sabido celebrar con esplendor y entusiasmo la fiesta del Sagrado Corazón de Jesús. Como preparación de la hermosa y emotiva fiesta se celebró un solemne Triduo con exposición de Su Divina Majestad, cuyo triduo empezó el martes día 31 de mayo. Predicó los dos primeros días el Rdo. don José Forcada, Pbro., Beneficiado de la Catedral. El día de la festividad predicó en la Misa Mayor el Lic. Rdo. don José Bosch, Catedrático del Seminario.

El día del Sagrado Corazón de Jesús el templo parroquial estaba deslumbrante. El altar mayor primorosamente adornado con flores naturales, bellísimas rosas y hermosos claveles, en cuya obra esmeráronse algunas Celadoras y niñas del Apostolado de la Oración que realizaron una obra artística admirable.

En todas las Misas celebradas en dicho día se observó una afluencia enorme de fieles, lo mismo en la de las cinco, seis y media, ocho y nueve y media que fué la Mayor.

A las ocho se celebró la Misa de Comunión General que fué bellísima, cantando apropiados motetes el Coro Mariano de señoritas que con tanto acierto y arte dirige la señorita Dolores Camps. Las Sagradas Formas repartidas en las diferentes Misas celebradas fueron 600, pero merece destacarse el gran número de comulgantes que se acercaron a recibir el Pan de los Angeles en la Misa de Comunión que fueron 230 y de éstos 121 caballeros. La Juventud Católica del pueblo merece la más entusiasta felicitación por la compostura y por la devoción con que acudieron a recibir a Jesús Sacramentado.

La Misa Mayor fué cantada por los socios de la Juventud Católica acompañados por nutrida orquesta. Fué celebrante el Rdo. don Antonio Moll, Pbro., y como hemos dicho ocupó la Sagrada Cátedra el Rdo. señor Bosch, catedrático del Seminario. Una multitud asistió al santo sacrificio de la Misa ofreciendo a la salida del templo el ejemplo de su devoción y piedad.

Por la tarde a las tres y media Rosario, Trisagio cantado por el Coro Mariano de señoritas y procesión por el interior del templo, al que acudió un gentío inmenso que llenaba por completo la nave central y capillas, terminando el fervoroso acto con bellas palabras dirigidas a los fieles por el reverendo señor Forcada, Pbro. que supo conmovir al auditorio que rindió pleitesía y vitoreó a Jesús Eucaristía y a Cristo Rey.

Nuestro pueblo supo dar eloquentes muestras de su sentir cristiano y católico y desde las primeras horas de la mañana casi todas

las casas del pueblo ostentaban colgaduras, en honor y como homenaje al Sagrado Corazón de Jesús.

Nuestro aplauso a todos, a la Junta Católica y a su Director espiritual reverendo señor Forcada y de un modo especial a la autoridad eclesiástica y al pueblo de San Cristóbal que tan brillantemente sabe rendir homenaje y pleitesía al Rey de Reyes, al Sagrado Corazón de Jesús.

CORRESPONSAL

## VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Pablo, ob.; Pedro, pb.; Vallabonso, dc.; Abencio, Jeremias, mjs.; Licarion, Sabiniario, Vistremundo, mrs.; Roberto, abad.; B. Antonio M. Gianelli, fundador.

La Misa y oficio divino de hoy es de la Infraoctava del Sagrado Corazón de Jesús, cor rito semidoble y color blanco.

### EXPOSICION DIARIA

De siete a ocho de la tarde en la Iglesia de las Religiosas Concepcionistas.

**SAN CLAUDIO, OBISPO DE BESANCÓN.**—Nació en Salu y fué el Apóstol de Borgoña y de la Franca Contea. Promovido al sacerdocio, comprendió la altísima dignidad y fué el modelo del clero de Besancón. Elegido obispo de aquella ciudad, fué todo celo por la salvación de las almas: más sintiendo indigno de aquel cargo, a los siete años fué relevado y se retiró a la abadía de Saint Oyon y en poco tiempo fué abad. Era rígido para consigo, pero dulce y caritativo para con los demás; en ninguna cosa era exagerado. Murió el año 696. Sus restos quedaron incorruptos por muchos siglos, pero en el año 1794 una turba de foragidos profanó aquella tumba. En el mismo día la ciudad de San Claudio era asediada por el hambre.

### Administración de Arbitrios Municipales

Repartimiento de los conciertos voluntarios y obligatorios del año 1932

Formado por esta Administración el repartimiento de los conciertos voluntarios y obligatorios de este término municipal, se avisa al público para que los interesados puedan examinar este documento y ofrecer los reparos que crean procedentes, en esta Administración, desde esta fecha hasta el día 10 de los corrientes, a las doce.

Mahón 3 de Junio de 1932.—El Administrador, Pedro Prats. 1-2

### REGIMIENTO DE INFANTERÍA N.º 39

Necesitando adquirir este Cuerpo 12.000 kilos de paja larga para camas se anuncia para que los proveedores que lo deseen puedan hacer proposiciones hasta las 11 horas de la mañana del día 10 del actual.

El importe de este anuncio será cargado al adjudicatario.

Mahón 3 de Junio de 1932.—El Comandante Mayor. 3-3

### Banco de Menorca

En la Junta general ordinaria de accionistas celebrada el 31 Mayo último, se acordó repartir por los beneficios obtenidos en el ejercicio terminado el 31 de Marzo próximo pasado, un dividendo activo equivalente al 3 por 100 del capital en circulación.

El pago queda abierto desde luego en la Caja de estas oficinas y en la de las Sucursales de Ciudadela y Alayor y se hará efectivo contra entrega del cupón n.º 19.

Mahón a 1.º de Junio de 1932.—Por el Banco de Menorca.—El Gerente, Camilo Hernández.

### Prisionero de la República

Por el DOCTOR ALBIANA.

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

### De viaje

A bordo del vapor «Rey Jaime II» llegaron ayer el teniente de Infantería don Miguel Vila Olaria y señora; el oficial de Telégrafos don Bartolomé Mercadal y señora; don José Vila Marí; don Benigno Vila Victory; doña Juana Dalmedo viuda de Quintana e hijo; y don Ramón Tejedor.

### Conferencia del Casino de Clases

Hemos recibido atenta invitación del Presidente del Casino de Clases del Ejército y Armada don Federico Badia Fos invitándonos a la conferencia que mañana día 8 y a las 19 horas dará en el salón de actos del Ayuntamiento el coronel de Artillería don José Cotrina Ferrer, versando sobre el tema «La conquista de Menorca por Alonso III».

Agradecemos la invitación y correspondemos al cortés escrito.

### Un automóvil

Del vapor correo fué ayer desembarcado un automóvil «Citroën», tipo sedán, consignado al comerciante del ramo señor Roselló.

### Movimiento demográfico

#### NACIMIENTOS

Día 1.º Junio.—Margarita Pons Cardona, nació en la calle Santa Victoria n.º 16.

Día 3.—Jaime Barber Villalonga, nació en la calle del Carmen, 97.

Día 5.—Antonia Janer Taltavull, nació en la calle de García Hernández n.º 59.

#### DEFUNCIONES

Día 5.—Magdalena Pons Sintes, 52 años, falleció en la calle Ramis n.º 33.

### PARA CORSES SEÑORA LA CASA DE LAS MEDIAS

### NOTICIAS MARITIMAS

Sobre las doce de ayer fondecaba en este puerto procedente de Barcelona y Alcudia conduciendo 24 pasajeros, balija y carga varia, el vapor correo «Rey Jaime II», al mando del capitán don José Caldes Clar.

El «Rey Jaime II» saldrá esta tarde para Barcelona.

Ayer mañana zarpó con lastre para Génova el vapor extranjero «Horus», al mando del capitán señor Giuseppe Grasso.

### MILITARES

#### Servicio de la Plaza para el día 7 de Junio de 1932

Parada: Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de día: Comandante de Infantería don Antonio Sintes Palliser.

Imaginería: Comandante de Artillería don Julio Ruiz.

Hospital y Provisiones: 2.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: 10.º Oficial de Infantería.

El Comandante Jefe de Estado Mayor, Jacinto Dolz del Castellar.—Rubricado.—V.º B.º.—El General Comandante Militar, BALMES.—Rubricado.

#### El Cok

es el carbón ideal para cocinas económicas.

#### El Cok

es el combustible más barato.

#### El Cok

es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

#### PRECIOS

Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 Ptas. los 40 kilogramos.

Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 Ptas. los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de cok.

Encargos: en las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado Plaza de Pablo Iglesias (antes del Precipio), 19.

### El Hogar y la Moda

La Revista de Modas más económica que se publica en España.

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

Madrid 6 a las 18.

### Manifestaciones de Azaña

El Presidente del Gobierno señor Azaña ha manifestado que en el viaje hecho a Zamora acompañado del subsecretario de Comunicaciones, ha visitado el cuartel del Regimiento número 35 que garantiza aquella población.

En su visita ha podido comprobar el ministro de la Guerra que los servicios del cuartel están todos espléndidamente dotados.

También visitó la Comandancia en la que se instalarán los servicios de Correos.

Visitó luego el viejo cuartel deshabitado, en el que se instalará la Audiencia Provincial de Zamora, la Caja de Recluta de aquella demarcación, la Cárcel y otros servicios aprovechando los edificios que puedan y ahorrando cantidades en la construcción de otros nuevos.

### Sobre una noticia de intento de evasión de dinero.

### Dice el ministro de Hacienda

El ministro de Hacienda señor Carner hablando con los periodistas sobre la noticia denunciada en el diario izquierdista «La Tierra», según la cual la señora de una personalidad republicana intentó pasar la frontera llevando setenta mil duros, ha dicho el señor Carner que se han hecho averiguaciones y no es cierto el incidente.

Trátase de un infundio de un periodista, ha dicho el señor Carner.

Los reporteros que hablaban con el ministro de Hacienda insinuaronle que se había indicado si era su esposa, contestando el ministro que él es viudo.

También, dijo el ministro, se han indicado los nombres de señoras de personas que ocupan altos cargos, los cuales a pesar de ello, no nadan en la abundancia de dinero que les permita sacar tales cantidades.

### Huelga general en Cartagena

El ministro de la Gobernación señor Casares Quiroga nos ha manifestado este mediodía que en Cartagena se había declarado la huelga general.

La huelga se desarrolla sin incidentes, no habiendo sido turbada la tranquilidad.

### Trigo para la mouturación

También nos dijo el ministro de la Gobernación que en Sevilla se habían entregado las cien primeras toneladas de trigo para la mouturación.

### Tranquilidad en España

En el resto de España, terminó el señor Casares Quiroga, reina tranquilidad.

### Entierro del señor Salvatella

Ayer se verificó el entierro de don Joaquín Salvatella, fallecido el día anterior en Madrid.

El cadáver fué conducido al Cementerio de San Isidro.

En el cortejo fúnebre figuraban los ministros de Justicia y Hacienda, muchos políticos, artistas y familiares.

Madrid 7 a las 2.

### Noticia que se confirma

Se confirma la noticia, según la cual, el mecánico Pablo Rada que se fugó del penal del Puerto de Santa María, logró atravesar la frontera hallándose en el extranjero.

### Entierro de un deportista

Esta tarde se ha verificado el entierro del deportista y corredor de Dir Trak Alvaro Casas que en las pruebas del domingo se estrelló en la pista del nuevo deporte.

### Asamblea de Veterinaria

Esta mañana a primera hora se ha celebrado la sesión inaugural de la asamblea de Veterinaria a la que concurren delegados de muchas provincias.

### La huelga general de Cartagena.

### Se adoptan medidas de previsión.

### Fuerzas del Ejército y Armada patrullan por las calles

Las noticias recibidas de Cartagena dicen que, cumpliendo el acuerdo adoptado en la asamblea obrera celebrada el sábado, esta mañana a primera hora se ha declarado la huelga general.

Se han adoptado por las autoridades grandes medidas de previsión, adoptándose todas aquellas que tienden a asegurar los servicios públicos.

Fuerzas del Ejército y de la Armada custodian los centros, iglesias y Bancos, patrullando por las calles.

El vecindario ha sido hoy abastecido con normalidad, no faltando carnes, ni comestibles.

La sociedad obrera socialista, afecta a la Unión General de Trabajadores, ha dirigido un comunicado a los obreros cartageneros, en cuyo escrito cree que la huelga es improcedente.

La huelga se ha extendido grandemente. También han parado los obreros empleados en la Constructora Naval.

El comercio ha cerrado en su totalidad, viéndose únicamente abiertas las tahonas y tiendas de ultramarinos.

No se han publicado los periódicos.

### La grave situación de Ferro!

### Faltan víveres. Muchas familias abandonan la población

Los telegramas de Ferrol dicen que la situación creada por la huelga general sigue siendo la misma.

Muchas familias en vista de la persistencia del conflicto obrero se han marchado a otras poblaciones cercanas.

La población ofrece un aspecto tristísimo. En las calles solamente se ven a los miles de huelguistas.

Ayer se presentó un serio conflicto por la falta de víveres. Los huelguistas se defendían de la escasez de alimentos mediante raciones que se facilitan en el Centro obrero. Hoy lunes el comercio de Ferrol ha abierto sus puertas sin que acudan al trabajo los dependientes. La Benemérita patrulla por las calles. Se gestiona que la Constructora Naval mejore los subsidios a los obreros sin trabajo, lo que atenuaría algo el conflicto.

bró en aquella ciudad un mitin organizado por elementos de Acción Republicana y en cuyo acto tomó parte el diputado constituyente Matías Peñalva, quien durante su disertación fué interrumpido constantemente. Varios sindicalistas del Unico que se habían instalado en las localidades altas arrojaron al patio de butacas polvos para hacer estornudar, cuyos surtieron efecto, oyéndose durante largo rato los estornudos provocados por los polvos de pica pica. Los oradores que tomaron parte en el acto se mostraron favorables a la concesión del Estatuto a Cataluña y esto fué nuevo motivo de desorden pues las palabras favorables a la concesión eran acogidas con grandes protestas del público.

**La libertad que entienden**

En Palencia se celebró el anunciado mitin de Acción Popular, al que concurrieron más de cinco mil personas. Lograron filtrarse en la reunión algunos comunistas que durante el acto interrumpieron constantemente.

La libertad que entienden. Los oradores, que estuvieron elocuentes y valerosos, fueron ovacionados. A la salida del mitin los comunistas, apostados en la calle, agredieron bárbaramente a tiros a los concurrentes. Un sacerdote y una jovenita resultaron heridos por los proyectiles comunistas. También agredieron los comunistas a las fuerzas de la Guardia Civil que acudieron para restablecer el orden. Los comunistas dispararon sus armas contra la Benemérita y arrojaron piedras. Uno de los comunistas resultó herido grave en las piernas. Se han efectuado treinta detenciones.

**DEL EXTRANJERO**

**La revolución en Chile triunfa.**

No se persiguen tendencias soviéticas. Hacia el sistema socialista

Chile.—Un manifiesto de la Junta Revolucionaria promete amplias satisfacciones a las aspiraciones de los elementos sociales restituyendo los derechos a las clases abandonadas.

Anuncia el manifiesto la disolución de todas las instituciones consideradas ilegales y de carácter militar, pues el Gobierno socialista mantendrá el orden mediante los carabineros.

Carlos Dávila ha declarado que el nuevo Gobierno carece de tendencias soviéticas, pero cree imposible que Chile venza la depresión actual a base del sistema capitalista, sustituyéndolo por el sistema socialista progresivo.

**NEUMÁTICOS NACIONAL PIRELLI**  
CUBIERTAS :: CÁMARAS :: MACIZOS  
FABRICADOS EN ESPAÑA  
TAN BUENOS COMO LOS MEJORES Y MAS BARATOS QUE NINGUNO  
CONSULTE TARIFA DE PRECIOS Y NO OLVIDE QUE LA INDUSTRIA NACIONAL NECESITA EL APOYO DEL CONSUMIDOR ESPAÑOL

Se fiscalizarán la mayoría de las industrias respetándose la propiedad.

Aspiramos, ha dicho, a una Constitución semejante a la de la República española.

Chile.—El ministro de Defensa coronel Grove dice que se implantará el asentamiento de los sin trabajo en las tierras de reproducción colectiva bajo el control del Estado que se irá a la suspensión de los monopolios.

Serán reducidos los contingentes de la Armada. Se elegirá una asamblea constituyente con todo el programa obrero. En paro forzoso, se asegura la comida y la vivienda.

Prepararáse un vasto programa de obras públicas para asegurar el trabajo a los obreros.

Los inquilinos desahuciados volverán a sus viviendas. Espérase que el nuevo Gobierno se incautará de los depósitos de libras esterlinas reembolsándolas al tipo que designe.

Chile.—La Junta Revolucionaria para evitar que cerraran los Bancos les aseguró que no atentarían contra la propiedad privada ni los fondos públicos.

**¿Ha estallado una contrarrevolución?**

Nueva York.—Noticias de Chile dicen que en los Estados del Sur ha estallado un

movimiento contrarrevolucionario.

Afirmase que las guarniciones navales y militares de Concepción Talcahuano apoyan el movimiento contrarrevolucionario.

**Manifestaciones populares**

Chile.—El sábado por la noche no han cesado las manifestaciones populares favorables a la revolución.

Fuerzas de Carabineros y del Ejército mantuvieron el orden.

La situación parece asegurada. Las noticias de la contrarrevolución no han sido confirmadas oficialmente.

**Nuevos temblores de tierra**

Santiago de Cuba.—Durante la madrugada última se han registrado cinco temblores de tierra.

Las sacudidas sísmicas han sido violentas y han aterrorizado todo el vecindario.

No han ocurrido desgracias ni daños.

De California dicen que se ha sentido una fuerte sacudida sísmica que ha causado daños, ignorándose más detalles.

**PRENSA ASOCIADA**

**ASPIRACIONES**

Semanario de las Derechas. DIRECTORA: DOÑA CARMEN FERNÁNDEZ DE LARA. Véndese en la Librería de Manuel Sintés Rotger, Plaza de Pablo Iglesias número 17, Mahón.

**COTIZACIONES INFORMACION POSTAL**

**BOLSA DE BARCELONA**  
Telegrama facilitado por el Banco de Menorca  
Del día 6 de Junio de 1932

Franco	47'95
Libras	44'75
Dollars	12'14
Liras	62'45
Interior serie A	65'00
Id. Id. B	64'75
Amortizable 5 p % A. 1920	85'50
Id. B. »	85'25
Exterior Serie A	00'00
Oblig. C. Trasad. 6% 1922	31'00
Id. F. C. Nort. Pad. 3% 1920	00'00
Amortizable 5 p % A. 1917	81'50
Id. B. »	81'50
Oblig. Sdad. Gral. Aguas de Barcelona 6 %	98'75
Acciones Nortés fin de mes.	55'75
Id. Alicante » »	33'75
Id. Andaluces » »	00'00
Id. Orenses » »	00'00
Id. Coloniales » »	50'00

**La agitación política actual en Cuba**  
La Habana 4.—La Policía ha practicado la detención de 15 estudiantes que se hallaban reunidos clandestinamente. A los detenidos se les ha ocupado armas y gran cantidad de folletos anarquistas y comunistas. Las autoridades siguen realizando pesquisas para descubrir todos los complicados en el complot descubierto recientemente. Los detenidos con motivo de este complot son 76, muchos de los cuales estuvieron ya procesados a raíz del movimiento revolucionario de abril del año pasado.

**Bolsa de Barcelona del día 6 de Junio de 1932**

Amort. 5 por 100 A. 1920	85'50
Id. 5 id. B. id.	85'50
Inter. 4 id. A.	65'00
Id. 4 id. B.	65'00
Amort. 5 id. A. 1917	81'50
Id. 5 id. B. id.	81'50
Id. 5 id. A. 1927 li.	93'25
Id. 5 id. B. id. lib.	92'65
Exter. 4 id. A.	78'65
Id. 4 id. B.	78'50
Obligaciones Norte Prioridad	00'00
Alicantes 3 % 1.ª hipoteca.	45'75
Andaluces 2.ª serie fijo	18'75
Céd. B. Hip. de España 4 %	82'00
» » » 5 %	86'75
» » » 6 %	102'50
Franco cheque París	47'95
Liras id. Roma	62'45
Dollars id. New-York	12'14
Libras id. Londres	44'75
Reichmarks id. Berlin	2'86

**Crédito Mercantil de Menorca MAHÓN**

**Bolsa de Barcelona del día 6 de Junio de 1932**

Obl. Ayunt. Mahón 6 % E. 1897	100
» » » 6 % E. 1916	100
» » » 5 % E. 1921	100
Empréstito 100.000 ptas.	100
» Ayunt. Mahón 5 % E. 1921	100
Empréstito 45.000 ptas.	100
» Ayunt. Mahón 6 % E. 1925	100
» » » 6 % E. 1927	100
libre impuestos.	100 105
» Ayunt. Mahón 6 % E. 1929	100 104
libre impuestos.	100 126
Ac. Eléctrica Mahonesa, S. A.	100 102
Obl. Eléctrica Mahonesa, S. A. al 6 % libre impuestos.	50
Ac. Banco de Menorca.	40
» Banco de Ferrerías.	50
» Crédito Mercantil Menorca.	50
» Sociedad General de Alumbrado.	5
Obl. Sociedad General de Alumbrado 6 %	100 100

**Vapor español hundido**

Belfast 4.—El vapor español «Cristina» y el de esta matrícula «Clydebrae» han chocado a consecuencia de la espesa niebla reinante en el Canal de Bristol.

El «Cristina» fué remolcado hasta Belfast, donde se hundió.

El «Clydebrae» ha sufrido algunas averías en la proa.

Uno de sus tripulantes que resultó herido a consecuencia del choque, ha tenido que ser trasladado al hospital.

**Guerrilleros chinos derrotados**

Mukden 4.—Un destacamento japonés ha sido atacado por unos doscientos guerrilleros chinos en las inmediaciones de Wau Chat.

Después de un combate que duró varias horas, los chinos se dieron a la fuga, dejando en el campo varios muertos y gran cantidad de armamento.

**Lecturas para Todos**

Publica las más selectas obras literarias españolas y extranjeras. Precio: 0'30 ptas. Véndese en la Librería de MANUEL SINTÉS ROTGER, Plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

**SECCIÓN DE ESPECTÁCULOS**

**CASINO DEL CONSEY**  
Martes 7 Junio. — A las 6'45. — SESION POPULAR  
Butaca, 0'40; General, 0'30  
ULTIMA y DEFINITIVA proyección de la suprema obra de la «Ufa»  
**VARIETÉ**  
Verdaderamente la obra cumbre de EMIL JANINGS, con LYA DE PUTTY

**TEATRO PRINCIPAL**  
Sábado 11 Junio de 1932. — Noche a las 9 y tres cuartos  
Plat. y princ., 3'50; Seg., 2'25; But., 1'05; As., 0'75; E., 0'60  
Domingo. — Tres sesiones: 4 tarde, 6'45 tarde y 9'45 noche  
6'45 tarde. — Plat. y princ., 3'50; Seg., 2'25; But., 1'05; As., 0'75; E., 0'60  
4 tarde y 9'45 noche. — P. y princ., 2'50; S., 1'50; B., 0'90; A., 0'65; E., 0'55.  
**CAMAROTES DE LUJO**  
La más bella y emocionante película de cuantas han tenido por marco el Océano  
Protagonistas: Edmund Lowe, Greta Nissen, Lois Moran, Myrna Loy  
Producción sonora hablada en español por dobles  
Próxima semana: MARIANITA.—Por la pareja ideal Charles Farrell y Janet Gaynor.

**SALON VICTORIA**  
(UNICAMENTE ESPECTACULOS DE CALIDAD)  
Sábado 11 Junio. — A las 6'45. — Sesión de Gran Moda  
Butaca, 0'75; General, 0'50

**MADAME SATAN**  
El más grande espectáculo senoro del mundo, de más de millón y medio de coste.  
Fantasía de Cecil B. de Mille. Las mejores orquestas y las más bellas mujeres  
Argumento interesantísimo. Incendio de un dirigible en plena orgía carnavalesca  
DOMINGO: A las 4, 6'45 y 9'45. — Butaca, 0'60; General, 0'40.

428 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

Un instante estuvo con el sobre en la mano, sin saber qué hacer.

De pronto, sonrióse, como si se le hubiese ocurrido una idea feliz, y, cogiendo un libro, escondió el sobre entre sus hojas.

Puso el libro en el armario, cerró éste, volvió a su lecho y se acostó pensando: —¿Cómo ha de saber dónde está, si acaso pensara en leerlo?

Poco después, dormía con la tranquilidad de otras noches.

Su inocente estratagema bastó para disipar sus recelos.

Creía libre de la posible indiscreción de su huésped, el sagrado depósito que le confiara un moribundo.

Si el buen padre hubiera podido sospechar que su operación había sido vista por Ramiro, el cual espíabale mirando por el agujero de la cerradura, de seguro no se hubiese dormido con tanta tranquilidad.

Aquellos ronquidos que creyó naturales, le engañaron.

¡Era tan fácil engañar a un pobre hombre como él!

No dejó de roncar Ramiro mientras espíabale por la cerradura, y roncando siguió durante largo rato.

Al cabo de una hora, entreabrióse la puerta, y el secretario se deslizó cautelosamente dentro de la habitación.

Antes de avanzar prestó oído.

BIBLIOTECA DE EL BIEN PUBLICO 425

—Como la casa es tan pequeña, tendrá usted que dormir en el zaguán.

—No importa.

—Si usted se aviene...

—Pues ¡ya lo creo! Lo que siento es proporcionarle tantas molestias.

—No hablemos de eso. Ayúdeme usted a arreglar su improvisada cama.

Entre los dos quitaron uno de los colchones del lecho del cura y lo sacaron al zaguán, donde lo pusieron sobre unas sillas.

El sacerdote dió a su huésped, además, una manta para que se abrigara si tenía frío.

No podía ofrecerle más.

Las dos o tres veces que, para el arreglo de la improvisada cama, tuvieron que entrar en el cuarto del padre, éste miró receloso hacia un pequeño armario que había en uno de los ángulos de la habitación,

Ramiro fijóse en aquellas miradas y pensó: —En ese armario guarda, sin duda, el documento que el duque le confió para que lo entregase a Rosa.

Esto era para él un dato importante del que se propuso sacar partido.

Vaya, a descansar, y buenas noches —dijo el cura, cuando el lecho estuvo arreglado.

—Buenas noches —dijo Ramiro.

Este se quedó en el zaguán y el sacerdote entró en su cuarto.

La puerta no tenía llave y quedó entornada.

El padre Indalecio oró unos instantes y luego se acostó.

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Imprenta, Librería, Papelería y Encuadernaciones DE **MANUEL SINTES ROTGER**

DESPACHO: Plaza de Pablo Iglesias, 17 TALLERES: R. Abundancia, 30  
Teléfono número 84

**Impresiones de todas clases para el comercio y artísticas**

**Impresión de carteles de espectáculos y publicidad**

**Impresiones en relieve, en negro y colores, última novedad**

**Artículos de escritorio, alta novedad, y libros para contabilidad y comercio**

**Secciones especiales de librería y papelería**

**Sección especial para impresos de lujo, acciones, cheques, etcétera**

**Tarjetas de visita, carnets, participaciones boda, etc.**

**Plumas estilográficas, de oro garantizado, marcas**

**"WATERMANN" y "PELIKAN"**

### LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

#### INDICACIONES

- N.º 1 Diabetes.
- " 2 Albuminuria.
- " 3 Reuma Artrítico.
- " 4 Anemia.
- " 5 Sotilaria.
- " 6 Nervios: Epilepsia.
- " 7 Tos ferina.
- " 8 Reglas dolorosas.
- " 9 Lombrices.
- " 10 Diarrea y enteritis.
- " 11 Obesidad, Parálisis.
- " 12 Depurativa sangre.
- " 13 Enter. del estómago.
- " 14 Mala circulación de la sangre, Varices, Hemorroides.
- " 15 Tos, Gripe, Bronquitis, Asma.
- " 16 Corazón, Riñones, Hígado, Vesiga.
- " 17 Estreñimiento.
- " 18 Ulceras estomago.
- " 19 Ulceras Varicosas.
- " 20 Preventiva enferm.

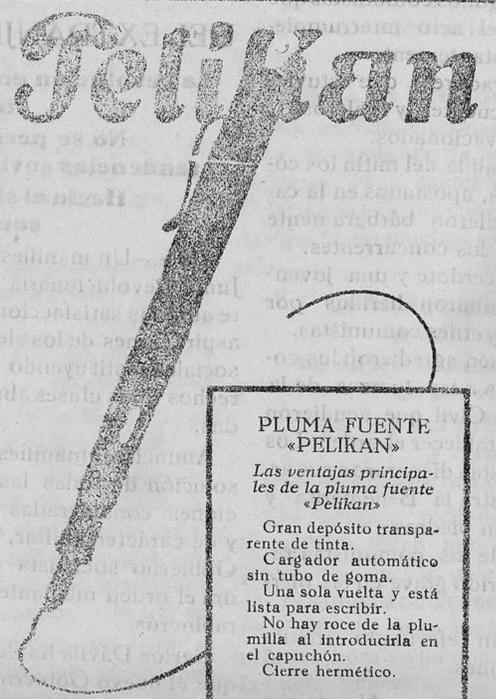
son la medicación natural, sana y eficaz que viene demostrando, desde hace 25 años que se crearon, su extraordinario poder curativo gracias a la perfecta capacidad de asimilación de los elementos que contienen las científicas asociaciones de plantas de que se componen, las cuales ejercen una poderosa depuración y renovación orgánica restableciendo la salud plenamente. Las personas enfermas que deseen curarse definitivamente deben pedir hoy mismo el

**BOLETIN MENSUAL**  
«Lo que dicen los curados»  
en el cual se reproducen las cartas de agradecimiento que recibimos cada mes de personas de todas las clases sociales de España y de todo el mundo que también sufrían y han recuperado fácilmente la salud y la alegría.

Sr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda de la Universidad, número 6, Barcelona.  
Sirvase mandarme Gratis y sin compromiso el Boletín Mensual "Lo que dicen los Curados" y el Libro "La Medicina Vegetal".

Nombre .....  
Calle .....  
Ciudad .....  
Provincia ..... 195

SE MANDA GRATIS  
Utilice Vd. el adjunto cupón hoy mismo, mandándolo en sobre abierto, como impresos, con sello de 2 cts



#### PLUMA FUENTE «PELIKAN»

Las ventajas principales de la pluma fuente «Pelikan»

- Gran depósito transparente de tinta.
- Cargador automático sin tubo de goma.
- Una sola vuelta y está lista para escribir.
- No hay roce de la pluma al introducirla en el capuchón.
- Cierre hermético.

HERYNER WAGNER · HANNOVER UND WIEN

De venta: Librería de M. Sintes Rotger, P. de Pablo Iglesias, 17, M. 1 ó

## IBÉRICA

EL PROGRESO DE LAS CIENCIAS Y DE SUS APLICACIONES  
Revista semanal ilustrada de vulgarización científica

Dirección y Administración: Palau, 3. - Apartado 143. - Barcelona  
De 16 a 20 páginas semanales, en 4.º, abundantemente ilustradas, con valiosos artículos de vulgarización científica redactados por los más renombrados técnicos y hombres de ciencia españoles. Sección semanal dedicada a la América española. Secciones de Consultas técnicas, Ciencia práctica, instituciones y Bibliografía.

Cincuenta números al año, con dos copiosos índices ordenados por materias, autores y orden alfabético, utilísimo para obtener gran provecho de la Revista como obra de consulta.

Un volumen por semestre. Los números de la Revista forman dos volúmenes al año y se encuadernan con sus índices, en tomos especiales que facilitan nuestra Administración. Va publicado un tomo por semestre desde 1914, constituyendo una obra utilísima en la Biblioteca de todo hombre culto, y la mejor Enciclopedia científico-industrial puesta al día.

**«IBÉRICA» ES INDISPENSABLE para estar al corriente de los últimos inventos y problemas de Ingeniería, Geografía, Física, Industria, Aviación, Mecánica, Electricidad, Agricultura, Marina, Astronomía, Matemáticas, Transportes, Minería, Medicina-Higiene, Química, Metalurgia**  
De venta en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza de Pablo Iglesias 17, Mahón.

Libretas de alquiler, listas de embarque, altas y bajas para la contribución industrial  
DE VENTA EN ESTA IMPRENTA

### OFERTA VENTAJOSA

Puede V. adquirir a plazos una preciosa Biblioteca  
**125 novelas interesantísimas**  
DE 160 A 300 PÁGINAS  
**POR 216 PTS.**  
Pagaderas en 18 plazos mensuales de 1200

Las NOVELAS que ofrecemos son morales y amenas y de autores eminentes

#### BOLETIN DE SUSCRIPCIÓN

Remítase firmado a las Oficinas de la Biblioteca PATRIA, P.º de Pablo Iglesias, 17, Mahón.

D. \_\_\_\_\_ domiciliado en \_\_\_\_\_ Bo. profesión \_\_\_\_\_  
provincia de \_\_\_\_\_ calle \_\_\_\_\_  
n.º \_\_\_\_\_ desea adquirir 125 obras de BIBLIOTECA PATRIA,  
por 216 pesetas, pagaderas en 18 plazos mensuales de 12 pesetas.  
Firma \_\_\_\_\_

#### 426 LA ESCLAVITUD DEL AMOR

La estancia quedó débilmente iluminada por una lamparilla encendida delante de un crucifijo. Ramiro acostóse a su vez, y pronto sus ronquidos resonaron en toda la casa. En su conversación con el cura, había dicho repetidas veces que estaba muy cansado, y era natural que lo estuviese por efecto del viaje y de las emociones del día, así era que a nadie podía extrañar que se durmiese tan pronto. El padre Indalecio, en cambio, no podía conciliar el sueño. Pocas veces en su vida le había pasado aquello. Apenas caía en la cama, acostumbraba dormirse con la tranquilidad del justo. Su huésped tenía la culpa de su insomnio. Despertadas sus sospechas, ocurriéronsele muchas cosas que antes, en su sencillez, jamás se le hubieran ocurrido. —¿Será posible—pensaba—que ese hombre sepa que Rosa es hija del duque? Tal vez, y si es así, al casarse con ella, lo que iba buscando era hacer un buen negocio. Cuanto más reflexionaba acerca de ello, más probable le parecía su hipótesis. —De esta manera quedaría explicado—decía—que el secretario del duque viniese aquí a buscar mujer con quien casarse y de clase tan diferente de la suya.

#### BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 427

Estas reflexiones aumentaban su inquietud y su recelo. El hombre que se casaba por interés o por negocio era capaz de todo. ¡Qué necio había sido al invitarle a que pasara la noche en su casa! Máxime teniendo en su poder el testamento del duque, aquel testamento que era su pesadilla. Hasta que se deshiciera de él no estaría tranquilo. Y ¡con qué insistencia le había hablado el secretario del documento en cuestión! Parecía sentir una gran curiosidad por conocer su contenido. Aquella curiosidad era un peligro. Oyendo roncar ruidosamente a su huésped, el padre Indalecio saltó de la cama y envolvióse en su viejo balandrán. Como hemos dicho, la puerta no estaba más que entornada, y la luz de la lamparilla de aceite que ardía ante un crucifijo iluminaba la estancia. El cura abrió el armario que antes mirara recelosamente, despertando con ello las sospechas de Ramiro. Tampoco el armario tenía llave. El sacerdote sacó de él un sobre abierto, en el que se leía, con letra del cura: «Testamento ológrafo del señor duque de la Sierra».